

LA VOZ DE LIEBANA

Sr. D. Eduardo de la Pedraja
Santander



SEMANARIO REGIONAL DE INTERESES GENERALES

Inscripto como artículo de segunda clase en las direcciones generales de correos de México y Habana

España ante la Guerra europea

(Especial para el periódico LA VOZ DE LIEBANA de Potes (España))

Rosario de Santa Fe
(República Argentina)

Junio de 1915

Por telegramas de España insertos diariamente en las columnas de los principales diarios argentinos, me he informado ampliamente de la anapatriótica propaganda iniciada por algunos titulados leaders demócratas y certo escritor, digno de consideración como novelista pero sin méritos como político, que demostró acabadamente durante el corto tiempo radicado en esta República, la poca consideración y el menosprecio que le merecían sus conciudadanos. Propaganda insidiosa, encubierta con la máscara de un dudoso patriotismo, conducente a inclinar la inconsciente masa popular hacia bostardeados ideales y que nos hace pensar en los vividores de oficio o mercaderes de conciencias con pretensiones de salvadores de la Patria y de imponerle rumbo en el río que está llamada a desempeñar en el futuro.

Por esta causa y considerando el quijotismo guerrero español, implantado por antepasados gobernantes que condujeron su heroico pueblo al periodo de decadencia y retroceso en que se postró inanimado durante estos últimos tiempos; nunca he seguido con mas particular interés las alternativas de la política internacional española que en estas angustiosas circunstancias por las que atraviesa la humanidad, horrorizada ante el espectáculo macabro proporcionado y preparado fríamente por los retrogrados e intrigantes gobiernos o diplomáticos de las mas cultas y adelantadas naciones de la vieja Europa, vergüenza y descrédito de una civilización que es un contrasentido.

Afortunadamente para bien de nuestro pueblo, de su prosperidad y engrandecimiento, dadas las manifestaciones categóricas hechas por el Presidente del Ministerio español, los anteriores gobiernos y principalmente nuestro Rey, Caballero y demócrata, han sabido conservar hasta el presente su libertad de acción y evitar ser envueltos en las redes que esos hipócritas gobernantes ya sean imperialistas o democráticos, pretenden arrastrar tras sus mentidos ideales las pocas naciones que aún, por milagro de equilibrio, se ven libres de ese volcán en erupción donde se funden venganzas, odios y ambiciones; encareciendo los elementales fundamentos de las modernas sociedades, que aspiran instintivamente a la fraternidad humana, basadas en la doctrina expues-

ta hace diez y nueve siglos por aquel sublime apóstol de la democracia, pretendiendo esos soberanos tener a Dios y a la Justicia en su favor, cuando si el uno ni la otra estarán nunca de parte de la venganza, la misticación o la violencia.

España, ya que no por humanidad al menos por cordura y por propia experiencia, debe permanecer neutral en esta horrible guerra sin precedentes en la historia del mundo y su gobierno, dando prueba de serenidad de juicio y de consecuencia con los mas puros ideales humanitarios, manteniéndose en el terror de la moderna política internacional debería levantar la insignia de la paz en unión de las demás naciones neutrales o hacer oír su protesta por la comedia sangrienta de que es escenario las tres cuartas partes de Europa, digna de las épocas mas tárbaras de la Historia universal. Todos los políticos españoles, compenetrados del verdadero patriotismo, deberían secundar su actitud en la seguridad que arrastran tras si la bendición de las madres, la gratitud de los hombres, la admiración de las nuevas sociedades, causando y horrorizados todos de esta guerra en sus comienzos y calificada por los espíritus cultos, cual los vulgares homicidios castiga los por las leyes y repudiados por las colectividades conscientes. Y si en un momento de ofuscación o desvarío, propios de la mente humana, olvidando el gobierno el verdadero sentir de sus habitantes pretendiera lanzarse en esta loca aventura, el pueblo, único soberano entonces, tiene el deber de hacerle sentir bien alto su voz de protesta aún revelándose por su sagrada existencia justificar sus ideales y sacrificando sus energías o llegando, si fuere menester, a sacrificar su existencia misma. Nunca, mejor que entonces, encontraríase justificada y apoyada por los espíritus intelligentes y humanos, la acción de la solidaridad obrera aspirando a la fraternidad universal que hoy solo un milagro puede retirar del calificativo de utopía, como lo han demostrado los trabajadores de Francia, Inglaterra, Italia, Rusia y Alemania al ser obligados despóticamente, si obligando a sus gobiernos como los italianos, a transformar los procedimientos que la Ciencia y el Arte ponía en sus manos en elementos de destrucción y exterminio de sus hermanos en la Paz.

Sea sincera y ecuanime la prensa española en esta campaña de misticación que en unión de sus gobernantes se ha empeñado la prensa inglesa, fran-

cesa, italia, y aún la de otras naciones, las cuales instigan con su predica diaria y reflejan en sus columnas crudelidades, injusticias, instintos salvajes y empalmando la verdad (esencia de su misión) de un modo descabellado, no igualado hasta el presente, que sorprende, desconcierta y asusta a los hombres inteligentes o cultos; confundiendo su mentalidad con las pasiones mas repudiadas se rebajan a menor nivel que la mentalidad del vulgo perturbador del equilibrio humano. Todo su afán es hacer creer en una salvaje, criminal y obscura Alemania o Austria, absurdas y fantásticas. Los mismos publicistas

del *The Times*, de *Le Temps*, del *Gioriale d'Italia*, del *New York Herald* y el mismo público intelectual que hace once meses veían a Alemania como una nación compuesta por un pueblo culto, con méritos propios en la Ciencia, y el Arte o las industrias, con sus servicios o virtudes, al primer cañonazo que truena, claudican de sus convicciones y se ofusca su razonamiento con la ira; haciendo pensar al espíritu observador y sereno que su cerebración debe haberse extraviado o desvanecido. Según ellos, hoy los alemanes son monstruos, ignorantes, bárbaros etc. convirtiendo a Alemania en un fantasma sombrío y amenazador que se ha levantado en medio de Europa para descargar contra los hombres un castigo apocalíptico, el pueblo germano para ellos, no está compuesto por hombres y toda la caudalosa, paciente y sabia obra del pensamiento alemán la funden en un bloque de hierro y plomo. Los intelectuales que en otra hora admiraban al mundo son asesinos y el pueblo alemán o austriaco es una región habitada por fieras humanas donde no hay humanidad, ni son valientes, leales, tenaces, astutos y patriotas. Considerando sus habitantes como demonios de un onte fantástico y sombrío, en su delirio o terror del castigo mitológico, se deleitan en espacer implacables por los ámbitos del mundo esta fatal impresión: «Aniquilar a Alemania». En esa guerra, con pasmo de las personas conscientes, no merece respeto alguno el enemigo, ni hay caballeridad, ni dignidad, ni el menor asomo de sano juicio o raciocinio y el único móvil o finalidad es lanzar «el mundo contra Alemania».

Se continuará

La Fiesta de Valmayor

La Cofradía de Valmayor que ya el año pasado se propuso que el culto a la Virgen de Valmayor volviere a adquirir el esplendor que en tiempos pasados tuvo, persevera en sus

propósitos y ha organizado para este año un programa de funciones religiosas y de festejos profanos que ha contribuido a que la solitaria Capilla de la Virgen se vea extraordinariamente concurrida, atraídos unos por su fervor y devoción a la venerada Imagen y otros por la belleza del sitio y por el aliciente de la diversión.

Hoy dará comienzo una solemne novena celebrándose Misa en la Capilla todos los días a las 8 de la mañana.

El Domingo próximo, día de la Festividad de Nuestra Señora, se cantará a las 10 una misa solemnísima en la que predicará el elocuente orador sagrado Don Mariano Ortega Lamadrid, por la tarde se rezará el Rosario y habrá procesión alrededor de la Capilla.

En el programa de festejos profanos figuran giras campestres, a las que brinda la amabilidad del sitio, música y bailes.

El éxito que tuvo el año pasado la restauración de esta romería, hacia tiempo ya caída en desuso hace esperar que este año la concurrencia y animación sean aún mayores.

Y ya que de Fiestas hablamos, tiempo es ya de que se vaya pensando en organizar los festejos para la Cruz, pues solo un mes falta y siempre el tiempo resulta escaso cuando estas cosas se dejan para última hora.

El Ayuntamiento debiera tomar la iniciativa y nombrar una comisión que en unión de otra del elemento joven del pueblo se encargaran de la organización del programa.

El resultado obtenido el año pasado debiera servir de estímulo para no dejar, por apatía y abandono, sin festejos las Fiestas de la Cruz, que tanto forasteros atraen a Potes y tan buenos ingresos proporcionan a la mayor parte de los industriales de la Villa.

Tenemos entendido que existen fondos sobrantes de los festejos del año pasado y con eso y otro poco que se reúnera y sobre todo con un poco de entusiasmo y actividad por parte del elemento joven que es el llamado a mover la opinión en estos asuntos, la cosa es relativamente fácil y hace de a. Manos, pues, a la obra.

**

Sociedad Económica

El Domingo 1º celebró sesión reglamentaria esta Sociedad, bajo la presidencia de don Manuel Bustamante Gómez.

Se aprobó el acta de la sesión anterior.

Se acordó el pago de varias cuentas.

Se acordó volver a escribir al librero de Barcelona, don Camilo Vidal preguntándole el motivo de no haber enviado los libros que para la Biblioteca de la Sociedad, encargó por conducto del librero de Méjico señor Bolesca, una persona de dicha ciudad.

Se acordó también interesar del señor Garnica, diputado a Cortes por el Distrito, la pronta reparación de trozo de carretera entre la Hermita y Ojedo.

Se acordó que las 100 pesetas con que la Económica había acordado suscribirse para la construcción de un albergue en Aliva por iniciativa de la sociedad de turismo Picos de Europa, se considere como donativo.

Se acordó dar de baja a su instancia, al socio don Julian Revillas.

Exposición de labores

En el colegio que dirigen las Religiosas Hijas de la Cruz, se verificó según costumbre de años anteriores, la exposición de las labores ejecutadas por las alumnas durante el curso.

El amplio salón se hallaba completamente ocupado por las numerosas labores, ofreciendo un bello y artístico conjunto. Había trabajos primorosos, verdaderas obras de arte, y otros en los que predominaba el aspecto práctico y útil, de la mujer casera y hacendosa.

Como en materia de labores de aguja nos reconocemos profanos, y quizás padeceríamos lamentables equivocaciones preferimos limitarnos a publicar una relación de las labores expuestas.

Francisca Rodriguez, un juego de cama bordado.

Juliana Huergo, un juego de cama, una enagua bordado inglés y una papelera al matiz.

Retugio Prellezo, un juego de cama y una toalla.

Juliana Huidobro, un tapete bordado noruego, y un juego de ropa blanca bordado inglés.

Bernarda Guerra, un camino de mesa, una camisa y costuras.

Eloina Guerra, una camisa bordado Richelieu, un cuadro de marcas y costuras.

Consuelo Llerero, un juego completo de ropa blanca bordado inglés y un cuadro de marcas.

Luisa Rodriguez, una toalla bordado noruego, y un cuadrante.

M.ª Cruz Gutierrez, una alfombra de tapicería, un acerico, un perfumador al matiz y un tapetito de encaje inglés.

M.ª Vicenta G de Enterria, un peinador bordado inglés y un estuche de matiz.

Nieves G. Palacios, mantelería de refresco y un vestido bordado.

Araceli G. Palacios, un tapete de malla y calados.

Isolina Hernero, una enagua, una toalla en blanco, y un acerico al matiz.

M.ª Luz F. Cavada, un mantelillo de aparador, bordado noruego.

Petra Valle, dos toallas bordadas, y una papelera al matiz.

Pepita Agüero, un camino de mesa bordado y un cojín al matiz.

Purificación Caloco, tres toallas bordadas, y una enagua bordado inglés.

Lucila Floranes, un juego de ropa blanca y un mantel de oferta.

Alicia Fernández, un mantel de cifranda, bordado Richelieu.

Amelia Utero, una toalla bordada y una papelera al matiz.

Ainelia Palacios, mantelería de refresco, un abriguito de lana y una pileta de agua bendita al matiz.

Mariquina Ruiz, un pantalón, mantelería bordada y costuras.

Pilar Ruiz, un pantalón bordado inglés y costuras.

Marcelina Agüeros, bordados en blanco, en malla y al matiz.

Pilar Cárabes, bordado en blanco y al matiz.

M.ª Luisa Castelao, una papelera.

M.ª Luz Diez, una camisa bordada y costuras.

Filemena Bustamante, un refajito de lana y una camisa.

M.ª Jesús Villa, una camisa bordado inglés.

Izidora Pérez, un cuadro de marcas.

Carmen Bores, dos camisas, con calados.

Aurora Flores, un cuadro de marcas.

Josefina Bousquet, un cuadro de marcas y un cojín.

Matilde Cerezo, una enagua y varias prendas bordadas.

Teodula Gómez, un juego de ropa y una cepillera.

Maria Puertas, dos enaguas y dos fundas.

Valentina Fuente, una papelera y un juego de ropa blanca.

Hermilia Castelao, un cojín.

Araceli García, un pantalón.

Ludgeria Cerezo, un juego de ropa blanca.

Elvira Fernández, un cuadro de marcas.

Natividad Salces, un pantalón y relojera.

Aurora Roiz, un juego de ropa blanca y relojera.

Josefa Pérez, 1 cuadro de marcas.

Concepción Sánchez, un cuadro de marcas y una enagua.

Sagrario García una enagua.

Maria Diaz, una camisa.

Maria Redo, una camisa bordada.

Rufina Lucio, un cuadro de marcas y una camisa bordada.

Laura Rodriguez, una enagua bordada.

PINTURA

Teresa G. Palacio un cuadro al óleo.

Justa Fernández, dos cuadros al óleo.

DIBUJO

Dolores G. de Enterria; dos cuadros paisaje a carboncillo.

M.ª Vicenta G. de Enterria, un paisaje a lápiz.

Pepita Agüeros, dos paisajes a carboncillo.

claro te alcanzan todos los pequeños vicios y así regresas de Santander con el aspecto de un aspirante a cadáver y con más sueño que una marmota, llevas dormiendo (de dormir, debe ser, dormiendo) cuarenta y ocho horas sin intervalos apenas y ahora que estas sacias do me vas a dar la lata estorbando mi descanso, (en la inmensa mayoría de las casas que los Ayuntamientos habilitan a los Maestros, tenemos en una sola pieza, la cama matrimonial; fumador; escritorio; comedor para cuando «de vez en cuando hoy que comor; etc etc.)

No temas queridísima Emilia; mis humos no han de asfixiarte; pues son mucho más benignos que los de la calcinación del Dobrillo, esos qué según dicen los labradores de este distrito amastian la hoja de sus patatas; abre el bicon, se renovará el ambiente (soy partidario del cambio de aires) y en breves momentos estaré a tu lado meciéndote o «arcollandote» para que Morfeo te dispense el mayor de sus favores; pero es el caso, que mañana es viernes y como hace cuatro números (soy un «jolgazán» muy grande) que no mando una noticia a La Voz, me temo que la dirección me comuniqué la cesantía de corresponsal.

— Y haría bien; bastante pueden importar tus noticias a los lectores del periódico.

Importen o no, tu duerme y calla, que es lo que debéis hacer siempre las mujeres, si de este mundo queréis gozar; oír, ver y callar.

— Hall right, que descansas, prenda, y escribe cuanto gustes, que yo ya estoy cerrándolos.

Apenas pronunció en inglés y español (ha ta mis pujos lingüísticos la he contagiado) estas conciliadoras palabras se hizo el silencio, y encendiendo otro cigarro, a la par que arrojó «one drin» a lo bueno que me mandaron del «almacen de Rui» e hijos de Aguilar (no es reclamo) comienzo mi crónica con la siguiente noticia.

— Dos reincidentes.. En breve, pues ya se leyó el despacho obligado entre parientes, contraerán matrimonio en Avellanedo, José Cicero, v. u. d. de Rosalia Barona y Eudosia o Teodosia González, de Valdeprado, viuda de Jacinto Lamadrid de Avellanedo.

Deseo a uno y otro una felicidad mas duradera que la disfrutada en sus primeras nupcias.

— Otra boda. Muy pronto contraerán matrimonio en el mismo Avellanedo Pedro Mediavilla, de Triollo (Palencia), sirviente de don Elias de la Madrid y la joven natural de aquel pueblo Cecilia Cicero.

A estos que son novios o principiantes en esto de casarse, les deseo muchas satisfacciones en el ensayo matrimonial y que este dure un siglo.

— Ha fallecido en Avellanedo (todas las noticias van a ser de Avellanedo) el honrado vecino que fué herrero en aquel pueblo Mariano Varona (aqui escribo Varona con «V» para satisfacer a todas las opiniones gramaticales.)

Queríase mucho al tío Mariano en estos pueblos y su muerte ha sido muy sentida; hasta por el corresponsal de La Voz.

— Descanse en paz.

— Otro muerto. También falleció en Valdeprado un joven de 21 años hijo de una viuda que me parece se llama Fidela y el apellido debe ser Rodríguez.

Según me dicen en Lerones, que es un pueblo donde «se sabe todo», lo que

DE LOS VALLES

(DE NUESTROS CORRESPONSALES)

Polaciones

Procedente de Madrid, donde cursa el bachillerato ha llegado a Lombrana el joven Máximo de Cosio, con buenas notas en sus exámenes. Mucho lo celebramos.

— El Maestro de Tresabuela don Juan Herrero ha renunciado la Escuela de dicho pueblo por haber obtenido en el pasado concurso la de Villasila (Palencia).

En la imposibilidad de despedirse de sus otros compañeros y de sus numerosos amigos nos ha rogado que desde estas columnas lo hagamos en su nombre encargo que con gusto cumplimos, y al propio tiempo ofrece a sus amigos y compañeros su nuevo domicilio.

— Ricardo de Noriega, Federico Barrion Madrid y Agustín Roldán, soldados de los regimientos de África, han llegado en estos días a sus respectivas casas. Sean bien venidos. También ha vuelto Atanasio de Noriega que estaba en el Hospital militar de Burgos.

— Ha dado a luz en Pejanda una robusta niña doña Gregoria García, esposa del competente herrador don Miguel Cagigal. Que sea enhorabuena.

— La bella señorita Mercedes de Cosio ha regresado del Colegio de Cóbrces a pasar en casa de sus padres las vacaciones.

— Han estado de excursión en este Valle varios sacerdotes de Tudanca, Riojana y otros pueblos presididos por un párroco de la capital de la diócesis.

— Como en años anteriores ha llegado a Puente Pumar el respetable caballero don Eusebio de Cosio y Gutiérrez con su señora y bella hija Pilar y demás servidumbre, a pasar la temporada de verano que les deseamos muy feliz.

— Don Lino Calleja y su elegante señora doña Fidela Fernández, dando el veraneo por terminado, han vuelto a sus posesiones de Villalumbroso (Palencia).

— El tiempo... malísimo para la recolección de la hierba. Los ganaderos están sumamente disgustados y.... aburridos.

Pesaguero

— Como no te acuerdas, Leopoldo? que haces ahí fuma que te fuma y cigarro tras cigarro las horas muertas? estas hecho un vicioso y no en vano vas tomando la cara de un sesentón,

es, y lo que no es, este pobre muchacho tenía como único mal una simple indigestión y consentió ante morirse querer una medicina para poner el tubo en condiciones. Así se hace guerra a los boticarios! Pobre muchacho, y pobre madre! Dios haya acogido en su Santo seno al primero y dé a la segunda la resignación necesaria para soportar la terrible desgracia.

• De fiestas. Entre las distintas personalidades de mi aprecio que de este distrito han asistido en los pasados días a las imponentes fiestas ferias de Santander, se cuentan don Pedro Santos, médico titular; don Manuel Cossío, industrial en Venta la Fria, su cuñado don Jesus Prellezo de Lomeña; don Juanito Martínez, de Lerones y don Matías Cagigal, secretario del Ayuntamiento.

¿Que os divertisteis mucho? Me alegra, pollos, para vos y para mí deseo muchos años en igual repetición.

• Durante mi estancia en Santander, visitó el simpático Doctor Don Isidoro Fuentes de Palencia, el pueblo de Lerones y familia de don Eustaquio Vielba. Lamento no haberme encontrado en el pueblo para haber podido saludar al más barbudo de los drogueros y al más natural de los amigos.

Se dan tan pocos hombres de la calidad del Doctor Fuentes, tan pocos!

Reciba mi saludo desde las columnas de "La Voz" ya que no pudiera hacerlo personalmente.

• Procedente de Melilla y Campaña de Monterroiz, llegó a Lomeña, con cuatro meses de licencia, el soldado de Cazadores del Regimiento de Ciudad Rodrigo, Manuel Velarde.

Sea bien venido.

• Para Santander y con objeto de cumplir el último plazo de servicio como soldados de cuota, han salido el único hijo de Juan Manrique el de Valdeprado, que no me acuerdo como se llama, y el de Pedro Sanchez el de Cueva, llamado Cesáreo.

Feliz estancia les deseo por la capital, y el pronto regreso con la licencia en el concurso para que puedan hacer la felicidad de alguna de las muchas hermosas chavalas que por acá tenemos.

con ganas de un militar licenciado

• Hoy tuve el gusto de saludar en este pueblo a la estimada señora de Trebasuca, a la buena doña Mariquita, madre política de mi estimado amigo de aquel pueblo de Polaciones don José Lombrana. Celebraré que la estancia breve por cierto entre sus parientes de esta señores, Olmo-Lamadrid, le sea grata.

• Se encuentran en el Balneario de la Hermida tomando aquellas salutíferas aguas, los distinguidos veraneantes en Lomeña y Lerones: Doctor don Leopoldo G. Encinas y estimada hermana señorita Antonia; don Casimiro Bona, Comandante del Arma de Infantería, y simpática hermana señorita Nieves. A la vez llegará de la Corte con el mismo objeto, el apreciadísimo Coronel Sargento Mayor en la plaza de Madrid, don Antonio Cavanna y Sanz, a quien tendré el gusto de saludar personalmente, en aquel balneario durante la temporada agüística.

• También se encuentra aprovechándose de los beneficios de aquellas aguas el indiano y propietario de Lerones estimado señor don Manuel González.

El deseo que para todos ellos tengo ya le conocen, y por tanto me creo relevado de hacerle público.

• Al final esta noticia, da mi cara nítida una vuelta en la cama e instintiva o maquinamente dice: ¡acuéstate! Siento calor en una pierna, acudo con la mano presurosa a extinguir el fuego que una chispa del sexto cigarro encendió haciendo un agujero en mi único pantalón de dril y lanzando el cigarro a la calle (ni cenícerlo tengo) me echaré en tre las de algodón (no he ganado para Holanda) obedeciendo a mi pobre costilla por una sola vez en dos cosas: No fumando y acostándome.

Todos los hombres deberían ser obediéntes como

Dou Serio

AL VUELO

Nombrado ya para el curato de esta Parroquia don Cecilio Fernández Palmero como habíamos comunicado a

nuestros lectores, cesó en su cargo de Económico don Pedro Pérez Reguera, nombrado parroco de Pozuelo de la Orden (Valladolid).

La marcha de don Pedro ha de ser universalmente sentida por todo el vecindario, pues el señor Pérez Reguera en el año y medio que lleva encargado de esta Parroquia ha sabido captarse el respeto y el cariño de todos sus feligreses.

Sus dotes de inteligencia y de carácter, su celo, y sus virtudes, lo granjearon en poco tiempo la estimación y el afecto de todas las clases sociales.

Seguramente que también el sentirá despedirse de los que fueron sus feligreses, pues supo corresponder al cariño y simpatía que había despertado y en su corazón llevará siempre un afectuoso recuerdo de su breve estancia en Potes.

Nosotros al dar nuestro sentido adios a don Pedro, le desamos muchas felicidades en su vida, y muchas prosperidades en su carrera.

Seguramente que el Miércoles dia señalado para su marcha, el pueblo en masa acudirá a despedirle y a expresarle el sentimiento con que vé su ausencia testimonialdo los gratos recuerdos que aquí dejó.

Han llegado a esta villa, nuestro amigo don Andrés Ortega y su distinguida esposa la señora doña Isabela Peña, proponiéndose pasar una temporadita en la casa de su padre don Francisco M. de la Peña, quien se encuentra bastante aliviado de la enfermedad que hace dos meses viene padeciendo.

Hacemos votos por su total restablecimiento.

De Santander donde tiene su habitual residencia llegó a su casa de Fraina con objeto de pasar una temporada nuestro buen amigo don Angel Simón Garrido, acompañado de su distinguida señora doña Manuela Maderne y precioso hijo Enrique. Grata estancia les deseamos.

Al hablar en la primera plana de las Fiestas de Valmayor decimos, que hoy daría comienzo una solemne novena celebrándose Misa en la Capilla todos los días a las 8 de la mañana.

Mejor informados podemos decir que la novena no se celebrará por ahora, celebrándose quizás más adelante.

Son cada año más numerosos los turistas españoles que vienen a contemplar la sublime hermosura de la Naturaleza en este rincón de España y ello obedece a que poco a poco se va dando a conocer, con la modesta labor

de propaganda que nosotros hemos realizado con la Guía Liebana y los Picos de Europa, eficazmente apoyada con la que realiza la entusiasta Sociedad de turismo Picos de Europa, facilitando itinerarios, guías y cuantos datos se lo solicitan y estableciendo relaciones con otras sociedades de turismo, y con la activa propaganda que también hacen entre sus amigos y relaciones quienes vivieron una vez y marchan encantados de las bellezas que en su excursión contemplaron.

Entre los excursionistas que durante esta semana han llegado a Liebana figuran:

Don Francisco G. Alba, Presidente de la Federación de Foot-ball del Sur de España y del Sevilla Foot-ball Club, y don Maximino Hortal Palacio, socio de la importante casa de Sevilla Hortal García y Compañía quienes llegaron acompañados por su amigo don Carlos García Martínez, en cuya casa de Dobres se encuentran pasando unos días.

Don Victoriano F. Escarza, del Club Alpino Español, quien acompañado de su Sra. hermana, de su hermano y de otros dos jóvenes excursionistas, se ponían después de visitar Lloroz, pasar por Va deón al macizo occidental de los Picos y de allí a Covatonga.

La comisión encargada de recaudar fondos para la colocación de una lápida en la sepultura del que fué Vicario de esta parroquia don Eleuterio Laso, nos ruega la publicación de las cuentas, para conocimiento de los donantes, advirtiendo que los justificantes obran en poder de dicha comisión a disposición de cuantos quieran examinarlos.

Ingresos.
Recaudado como producto de la suscripción Pesetas 296,00
Gastos

Importe de la lápida	235,00
Portes	23,50
Colocación—materiales	13,50
jornales	6,00

Impresos y gastos de correo 5,00 = 283,00

Sobrante 13,00

Dicho sobrante piensa la comisión, si reuniera cantidad suficiente para ello invertirlo en la colocación de una verja o cerramiento alrededor de la sepultura, y en otro caso aplicarlo a la celebración de un funeral por el eterno descanso del finado don Eleuterio Laso.

Trajes y gorras a la medida: sastrería de Marcelo Aguirre, San Francisco 25 Santander

Potes—imp. LA VOZ DE LIEBANA

Cosgaya de esta otra parte contenidas con la fanega de Pan de censo e Infurción, segun que de esta otra parte se contiene, e no embargante que la dha mrd no parece estar confirmada del Duque mi Sor. e mi Pe que aya Sta Gloria, ni de mi... yo la confirmo etc."



Thoribio Alfonso de Mogrovejo, mi criado e servidor, fa govos merced de todas la tierras, e prados, e viñas, e frutales que pertenece a la Iglesia de Sta. María de Baró, que es en mi Merindad de Liebana, lo qual es heredad mia e con esto vos fago merced de la casa de San Pelayo, con su Huerto, que era de Orejón, que lo ayades vos e vuestros sucesores por vro, de juro de heredad para siempre jamás; e que vos el dho Thoribio Alfonso e vuestros sucesores resdedes a mi, o al que por mi lo hubiere de recaudar, e a mis sucesores en cada un año para siempre jamás, quatro fans, de pan por mitad Trigo, e Zenteno por el dia de San Martin de Nove, de cada un año; que si vos el dho Thoribio Alfonso de Mogrovejo en cada año e al dho plazo dieredes, e pagaredes vos, e vuestros sucesores las dhas quattro fanegas de Pan, como dho es, que yo, ni mis sucesores no podamos ni puedan quitar a vos el dho Thoribio Alfonso, ni a vros sucesores estas sobre dhas heredades e Arboles, e si y, e mis sucesores vos quisieremos quitar estas sobre dhas heredades e Arboles, pagando vos e vuestros sucesores el dho Pan, como dho es, que nos non bala en ningun tiempo del Mundo, que sea esto sobre dho quiero, e es mi mrd, e tengo por bien que sea e para asi para agora e para siempre jamás, por quanto vos el

Vapores Correos Españoles

De la Compañía Trasatlántica

LÍNEA DE CUBA Y MÉXICO

Salidas fijas todo los meses, el día 19, a las 3 de la tarde
El 19 de Agosto saldrá de Santander el vapor

ALFONSO DOCE

Su capitán don Cristóbal Morales

Admitiendo pasaje y carga para Habana y Veracruz,
y para Puerto México con trasbordo en Veracruz

— También admite carga para Acapulco y Mazatlán por la vía de Tehuantepec.—

Precio del pasaje en tercera ordinaria:

Para Habana pts 235, 11 de impuestos y 2.50 de gastos de desembarque.
Para Santiago de Cuba en combinación con el ferrocarril, 270 11 de imp. y 2.50 de gastos de desembarque. Para Veracruz, 250 y 5 de impuestos.

También admite pasaje de todas clases para Puerto Limón y Colón, con trasbordo en el H. Bn otro vapor de la misma compañía.

Precio del pasaje de tercera ordinaria

Pr. Puerto Limón pts 235 y 5 de impuestos. Pr. Colón 250 y 5 de imp.

LÍNEA DEL RÍO DE LA PLATA

Salidas fijas todos los meses el día último

El día 31 de Julio a las once de la mañana saldrá de Santander el vapor

CATALUÑA

admitiendo pasajeros de 3.ª clase con tránsito en Cádiz al

Infanta Isabel de Borbón

de la misma Compañía con destino a Montevideo y Buenos Aires.

Precio desde Santander hasta Montevideo y Buenos Aires 235 pts, incluso impuestos.

Nueva línea mensual desde el Norte de España al Brasil y a La Plata

Salidas fijas de Santander el 16 de cada mes

El día 16 de Agosto a las 3 de la tarde saldrá de este puerto el vapor

Montserrat

Río Janeiro y Santos (Brasil) Montevideo y Buenos Aires

Admite carga y pasajero de todas clases, siendo el precio del de tercera 235 pesetas incluso impuestos.

Para más informes dirigirse a sus consignatarios en Santander señores hijos de ANGEL PEREZ y Compañía Muelle, 36 Teléfono número 63.

Liébana y los Picos de Europa

Guía descriptiva y anunciativa, con más de 50 fotografías y un MAPA a dos tintas

Reseña histórica—Datos geográficos y estadísticos—Itinerarios—Monumentos

y santuarios—Costumbres—Leyendas ilustrada.

Por la Redacción de LA VOZ DE LIEBANA

PRECIOS

En España . . . 3 pesetas En América . . . 5 pts (franco de porte)

Sitios de venta

MADRID—Librería Internacional de Adrián Romo, Alcalá 5.

SANTANDER—Librería Moderna (Acera del Correo), y en las principales librerías

POTES—En la Joyería de don Manuel Bustamante, y en la imprenta de LA VOZ.

REINCSA—Librería de don Marcelino Errasti

COVADONGA—Hotel Peñayo

TORRELAVEGA—Librería de don Sebastián Hidalgo, Calle del Comercio

PANES—Imprenta de don José F. Tarrío, El Eco de los Valles

VALLADOLID—Librería de Vindel e hijos de Montero, Acera 4 y 6

BILBAO—Librería de Villar, Gran Vía 18

OVIEDO—Librería de Hijos de Galán, San Juan 2

LLANES—Librería de don Manuel Tamés

MÉJICO—Agente de LA VOZ, Don Angel Gutiérrez, Isabell la Católica 37.

BUENOS AIRES—id. id. Don Julian Fernández Morcillo 2401

CAMAGÜEY—id. id. Don Francisco Bueno, Macizo 21

HABANA—La Burgalera, Librería de don Roque Antúñano, Monte 43

Los pedidos de provincias y Ultramar diríjanse al administrador de este periódico. A los suscriptores que remitan su importe por anticipado se les servirá el libro franco de porte, añadiendo el gasto del certificado cuando así deseen recibarlo.

dho Thoribio Alfonso merecedes esto e mucho mas, por muchos e buenos, e leales servicios quo me havedes fecho e entiendo faredes de aui adelante; e prometo como caballero, que yo ni mis sucesores nunca vos quitaremos esta dha mrd en ningun tiempo, ni por alguna manera, a vos ni a vros sucesores, mas que la ayades, e poseyades por vra propia libre, e quita, e desembargada, e fagades en ello en cada cosa, e parte de e lo todo lo que vos quisedes, e por bien tobieredes vos, e los vros dhos herederos, e sucesores para siempre jamás como dho es; en testimo del qual vos di, e mandé dar esta mi carta firmada de mi nombre, fecha en la ciudad de Guadalaxara a quince dias del mes de Marzo, año del nascimtº de Nro Sor Jesuchristo de mil e quattrocientos, e setenta e nueve as.—El Marques, y Conde—está firmado de una firma que no se entiende, e según parece dice Samntº...

Yo don Diego Hurtado de Mendoza, Marqués de Santillana, Conde del Real, por hacer bien, y merced a vos Thoribio Alfonso de Mogrovejo vos dñ en préstamo para vos, e para vros hijos unas Sernas e Prados que yo e tengo en un Lugar de Cosgaya, lo qual vos dñ en préstamo para que esté junto con una Merd, que vos yo hovo

La Voz de Liébana

Semanario regional de intereses generales

PRECIO DE SUSCRIPCIÓN

En Liébana	un año—6 pts
En el resto de España	“ 8 “
En el extranjero	“ 20 “

ESQUELAS MORTUARIAS	
En primera plana	
Plana entera	200 pts
Media plana	150
A tres columnas	50
A dos columnas	30
A una columna	30

Tarifa de anuncios

EN CUARTA PLANA

	Un año	Medio año	Una inserción
Media plana	250 pts	150	25
Cuarto de plana	150 “	80	15
Octavo de plana	80 “	50	10
Diezaviso	50 “	30	5

EN TERCERA PLANA

10 líneas	50 “	30 “	10
5 líneas	30 “	20 “	5

Campos Eliseos de Lérida

Gran Centro de Producciones Agrícolas

Director propietario:

D. Francisco Vidal y Cedima

Proveedor de la Asociación de Agricultores de España

Especialidades que recomiendan a esta antigua y acreditada casa

Arboles frutales

en grandes cantidades de las especies y variedades mas superiores que en Europa se cultivan

Vides Americanas

Injertos—Barbadis—Estaquillas de immejorables condiciones y absoluta autenticidad

Un millón de Barbados disponibles de

Chasselas berlandieri 41 la clase mas superior y recomendada para terrenos calcáreos y secos.

Todo artículo vendido por esta casa es garantizado su ley.

Compro oro, plata, platino y piedras preciosas.

JOYERIA Y PLATERIA

Domingo Díaz Losada

Calle San Francisco, nº 25. Santander

Surtidio completo en artículos de y plata, á precios baratisimos. Especialidad en medallas de oro de ley y plata oxidada.

Artículos enchapados de oro de 14 quilates—Se hacen y reforman alhajas á precios económicos.

Todo artículo vendido por esta casa es garantizado su ley.

fecho de lo de Juan García de Pembe, e lo llevéis vos, e vuestros sucesores por siempre, e mo dedes en cada año de Infurción una fanega de Pan, la mitad Trigo, y la mitad Zenteno, por las dhas Sernas, e por esta carta vos apoderero en ellas, con condición que la non vondades, ni empeneis, ni troqueis e si no pagareis la dha fanega en cada un año de Infurción vos e vros sucesores como dho es e por ende perdais el dho Préstamo: e cumpliendo, e pagando lo sobredho, que yo ni mis sucesores, que vos lo non puedan tomar, nin quitar, po tanto ni por más que otro alguno por el dho de, e de esto vos di esta mi carta firmada de mi nombre, fecha en la Ciudad Guadalaxara a diez e iete dias del mes de Julio año del Señor de mil e quattrocientos, o setenta años.—El Marqués, y Conde.

Confirmación de las Sernas de Cosgaya.

Yo don Diego Hurtado de Mendoza, e de Luna de las Casas de Mendoza e de la Vega, Duque del Infantado, Marques de Santillana, Conde del R. de Manzanares e de Saldaña, Sor de las Villas de Hita, e Buylrago, Sor Mor, e Arenas: vi la Merced de esta otra parte escrita, que el Sor Marqués mi Sor e Aguado, que St. Gloria aya, hovo fecho a Thoribio Alonso de Mogrovejo, e las Sernas de